

News Release

報道関係者 各位



2007年2月21日(水)

株式会社シェーンコーポレーションジャパン

映画『ポリス インサイド・アウト』無料試写会&トークショー開催

株式会社シェーンコーポレーションジャパン(本社:東京都江戸川区、代表:シェーン・リブスコム 以下シェーンコーポレーション)は、3月23日(金)、港区の「スペース FS 汐留」にて、映画『ポリス インサイド・アウト』(配給元:株式会社スタイルジャム)の無料試写会及び、英語学習者のためのトークショーを開催致します。

シェーンコーポレーションが展開する「シェーン英会話&留学」は、2007年で30周年を迎えます。この度、同じく本年で結成 30 周年を迎え、先日のグラミー賞で再結成した、英国を代表する伝説のバンド、ポリスのドキュメンタリー・フィルム『ポリス インサイド・アウト』とタイアップし、イベントを開催する運びとなりました。

当日は映画上映を前に、本作品の字幕翻訳を担当された松浦美奈さんによるトークショーも同時開催します。英語学習者にとって、字幕のルールや、いかに限られた文字数の中に情報を凝縮しているのか、などは気になるところ。そんな字幕制作の裏側を、本編に出てくる気になる英語表現などを踏まえながらお話いただく予定です。また、ロビーでは「シェーン英会話&留学」のネイティブ講師による無料レベルチェックも実施致します。共催としてタワーレコード(株)様にご協力いただき、映画が好き、洋楽ロックが好き、英国が好き、それらを楽しむために英語を身につけたい。そんな英語学習者のために企画致しました。

* 開催イベント概要

名称: 『ポリス インサイド・アウト』無料試写会&トークショー

日時: 2007年3月23日(金) 18:00 開場/19:00~トークショー/19:30~映画上映(74分)

会場: スペース FS 汐留(東京都港区東新橋 1-1-16 汐留 FS ビル 3F) 新橋駅・汐留駅から徒歩3分

主催: (株)シェーンコーポレーションジャパン 共催: タワーレコード(株) 協力: (株)スタイルジャム

* 映画 ポリス インサイド・アウト



結成 30 周年を迎える今だからこそ明かすことの出来る、結成から活動停止までの真実! スティング、アンディ・サマーズと共に「最高のトライアングル」と称されたバンドのドラマー、スチュアート・コーブランド本人が、ステージの裏側から回し続けた 8 ミリカメラの膨大なフィルムには、衝撃のデビューから、瞬間にスターダムを駆け上がるバンドの全軌跡が、未発表の音源を含むオリジナル・サウンドトラックをバックに映し出されている。

3月31日(土)より、TOHO シネマズ六本木ヒルズ他にて 2 週間限定

<奇跡>のロードショー!

公式 HP: <http://thepolice.jp/>

※プレス関係者の方々には、ご招待券をご用意しております。ご来場を希望される方はご連絡ください。

シェーンは「シェーン英会話&留学」を210校展開。また、ビジネス特化スクール「シェーンアカデミー六本木校」及び、企業への講師派遣事業を行う「シェーンランゲージサービス」を運営しています。



株式会社シェーンコーポレーションジャパン

HP: <http://www.shane.co.jp/>

東京都江戸川区西葛西3-22-21

KYUビル4F